



CERTIFICADO AENOR DE PRODUCTO N° 030 / 002169
AENOR PRODUCT CERTIFICATE N°

Pg. 1/2
2014-05-22

La Asociación Española de Normalización y Certificación (AENOR) certifica que el producto
The Spanish Association for Standardisation and Certification (AENOR) certifies that the product

ACCESORIOS PARA MONTAJE DE INTERRUPTORES

ACCESSORIES TO BE ASSEMBLED ON SWITCHES

detallado en la(s) página(s) siguiente(s),

detailed in the following page(s),

suministrado por

supplied by

SIMON, S.A.
CL DIPUTACION, 390-392
08013 BARCELONA (España)

y elaborado en

and manufactured in

AVINGUDA MAS PINS, S/N - PI POLINGESA
17457 RIUDELLOTS DE LA SELVA (Girona - España)

es conforme con

complies with

UNE-EN 60669-1/A1:2003 (EN 60669-1:1999/A1:2002)
UNE-EN 60669-1:2002 (EN 60669-1:1999)
UNE-EN 60669-1:2002/A2:2009 (EN 60669-1:1999/A2:2008)

Para conceder este Certificado, AENOR ha ensayado el producto y ha comprobado el sistema de la calidad aplicado para su elaboración. AENOR realiza estas actividades periódicamente mientras el Certificado no haya sido anulado, según se establece en el Reglamento Particular RP 30.11.

In order to grant this Certificate, AENOR has tested the product and has verified the quality system used in its manufacture. AENOR performs these tasks periodically while the Certificate has not been cancelled, in accordance with the stipulations of the Specific Rules RP 30.11.

Fecha de concesión: **2009-07-01**
First issued on:

Fecha de modificación: **2014-05-22**
Modified on:

Fecha de caducidad: **2019-05-22**
Expires on:

AENOR Asociación Española de
Normalización y Certificación

Avelino BRITO MARQUINA
Director General de AENOR
Chief Executive Officer

Este certificado anula y sustituye al certificado 030/002169, de fecha 2009-07-01.
No está autorizada la reproducción parcial de este documento.

This certificate supersedes certificate 030/002169, dated 2009-07-01.
The partial reproduction of this document is not permitted.

AENOR - Génova, 6 - 28004 MADRID - Teléfono 914 32 60 00 - Telefax 913 10 46 83



CERTIFICADO AENOR DE PRODUCTO N° 030 / 002169
AENOR PRODUCT CERTIFICATE N°

Pg. 2/2
2014-05-22

Marca Comercial: **SIMON**
Trade mark:

Referencia Type Ref.	Tipo de Producto Type of product	Para montar con la Ref. Assembled with Ref.	Dimensiones Dimensions	Información adicional Additional information
82010-5.	Tecla/Rocker	75211-69, 75253-69, 75150-69	Módulo ancho	
82010-6.	Tecla/Rocker	75211-69, 75253-69, 75150-69	Módulo estrecho	
82011-5.	Tecla/Rocker	75211-69+75802-31, 75253-69+75802-31, 75150-69+75802-31	Módulo ancho con visor	
82011-6.	Tecla/Rocker	75211-69+75802-31, 75253-69+75802-31, 75150-69+75802-31	Módulo estrecho con visor	
82029-5.	Tecla/Rocker	75396-69	Módulo ancho	conjunto de dos teclas módulo estrecho con grabado flechas
82032-5.	Tecla/Rocker	75134-69	Modulo ancho con visor	Marcado I O
82032-6.	Tecla/Rocker	75134-69	Modulo estrecho con visor	Marcado I O

Las terminaciones 5. y -6. corresponden a los códigos de color del fabricante.
The endings -5. and -6. correspond to manufacturer's colour codes

Para montar con referencias certificadas por AENOR.
To be assembled with the type references certified by AENOR

AENOR Asociación Española de
Normalización y Certificación

Este certificado anula y sustituye al certificado 030/002169, de fecha 2009-07-01.
No está autorizada la reproducción parcial de este documento.

This certificate supersedes certificate 030/002169, dated 2009-07-01.
The partial reproduction of this document is not permitted.

AENOR - Génova, 6 - 28004 MADRID - Teléfono 914 32 60 00 - Telefax 913 10 46 83